

Tab. 6 Domácnosti podle počtu nezaopatřených dětí a počtu pracujících členů
e/ subjektivní názory (%)
Households by number of dependent children and working persons
e/ opinions (%)

Životní podmínky
Statistics on Income and Living Conditions
Rok 2007
Year 2007

	Domácnosti s dětmi / Households with children				Domácnosti bez dětí Households without children	Domácnosti s pracujícími členy Households with working persons				Domácnosti bez prac. členů Hh without working persons			
	Celkem Total	v tom s počtem dětí Number of children				Celkem Total	v tom s počtem pracujících Number of working persons						
		1	2	3+			1	2	3+				
Počet domácností	absol.	1 444 284	706 195	627 152	110 937	2 599 056	2 728 518	1 253 817	1 187 462	287 239	1 314 822	Number of households	abs.
Problémy s bydlením:												Problems with dwelling:	
vlhkost v bytě		16,2	15,6	15,2	26,0	14,3	14,5	16,5	13,0	11,8	16,0	dampness	
tmavý byt		5,0	5,5	4,4	4,5	4,3	4,0	4,6	3,4	4,2	5,5	too dark, not enough light	
malý byt		18,1	17,2	16,6	32,0	5,3	11,9	12,4	11,8	10,4	5,6	too small	
hluk z domu, resp. ulice		19,5	20,1	18,9	18,7	17,4	18,0	18,4	18,5	13,8	18,5	noise from neighbours, from the street	
znečištěné okolní prostředí		18,3	18,5	18,0	19,0	15,3	16,7	16,6	17,1	15,5	15,7	pollution, grime	
vandalství, kriminalita v okolí		13,5	13,7	13,2	14,0	13,6	13,2	13,9	13,2	10,5	14,2	vandalism, criminality in the area	
Náklady na bydlení jsou:												Housing costs:	
velkou zátěží		21,3	20,6	20,3	31,4	18,8	16,1	19,9	12,9	13,3	27,0	a heavy burden	
určitou zátěží		69,0	68,9	70,2	62,8	67,6	70,2	66,4	72,9	75,6	63,8	somewhat a burden	
vůbec nejsou zátěží		9,7	10,5	9,5	5,8	13,6	13,7	13,7	14,3	11,1	9,2	not burden at all	
Splácení půjček (kromě bytových) je:												Repayment of loans, hire purchases:	
velkou zátěží		8,7	6,7	9,7	15,4	3,5	6,5	6,6	6,6	5,6	2,9	a heavy burden	
určitou zátěží		22,0	22,3	22,2	18,7	8,9	18,3	16,5	21,1	14,3	3,8	somewhat a burden	
vůbec není zátěží		2,1	1,7	2,5	3,1	1,4	2,3	2,0	2,6	2,4	0,5	not burden at all	
netýká se (domácnost půjčky nemá)		67,2	69,3	65,6	62,7	86,2	72,9	74,9	69,7	77,6	92,8	not applicable	
Domácnost vycházela s příjmem:												Household made both ends meet:	
s velkými obtížemi		8,9	8,2	8,9	13,4	6,7	5,4	7,5	3,8	3,2	11,7	with great difficulty	
s obtížemi		20,6	20,8	19,6	24,6	18,6	17,5	21,6	13,8	15,0	23,0	with difficulty	
s menšími obtížemi		38,1	37,2	39,3	37,6	35,6	36,4	35,5	37,0	37,6	36,8	with some difficulty	
docela snadno		23,1	24,3	22,6	17,4	26,8	27,9	24,2	30,6	32,8	20,5	fairly easily	
snadno		8,0	8,1	8,2	6,0	10,8	10,9	9,3	12,8	10,2	7,5	easily	
velmi snadno		1,3	1,4	1,3	0,9	1,5	1,9	2,0	2,0	1,2	0,5	very easily	
Domácnost si nemohla dovolit:												Household could not afford:	
ročně týdenní dovolenou												annual one-week holiday	
mimo domov		32,2	31,4	30,5	47,6	36,9	26,3	33,1	19,5	24,7	53,9	away from home	
jíst obden maso		12,9	12,1	11,9	23,7	14,2	10,2	12,7	7,8	8,9	21,1	a meal with meat every other day	
kupovat nové oblečení		20,8	20,7	19,1	30,9	26,2	17,1	22,0	12,6	14,5	39,3	brand new clothing	
dostatečně vytápět byt		5,3	5,7	4,8	5,6	8,1	4,8	6,3	3,4	4,1	11,8	keep home adequately warm	
zaplatit neočekávaný výdaj 7000 Kč		41,5	41,8	38,7	54,8	38,8	33,7	41,3	27,4	26,9	52,3	unexpected outlay of CZK 6000	
Posledních 12 měs. problémy s úhradou:												12-month history of problems with:	
nájemného												paying rent	
ano		4,5	4,3	3,9	9,3	2,0	2,5	3,4	1,6	2,6	3,7	yes	
ne		51,8	55,4	48,7	45,8	53,8	52,9	56,2	52,9	38,3	53,4	no	
netýká se		43,7	40,3	47,4	44,8	44,2	44,6	40,5	45,4	59,1	42,8	not applicable	
plateb za teplo, elektřinu, plyn, vodu												paying heating, electricity, gas, water	
ano		5,0	4,5	4,8	9,7	2,6	3,2	4,4	2,2	2,3	3,9	yes	
ne		94,2	94,5	94,6	89,6	96,3	95,7	94,4	96,9	96,6	95,1	no	
netýká se		0,8	1,0	0,7	0,7	1,1	1,0	1,2	0,9	1,0	0,9	not applicable	
splátek hypotéky a jiných půjček												repaying mortgages and other	
na byt												dwelling-related loans	
ano		0,5	0,4	0,4	1,2	0,3	0,4	0,6	0,3	0,0	0,2	yes	
ne		16,7	15,6	17,9	16,1	5,8	13,6	11,8	16,4	10,3	1,5	no	
netýká se		82,8	84,0	81,6	82,7	93,9	85,9	87,6	83,2	89,7	98,4	not applicable	
splátek ostatních půjček a úvěrů												repaying other loans	
ano		1,7	1,2	2,0	3,1	1,1	1,6	2,2	1,4	0,0	0,8	yes	
ne		31,1	29,4	32,4	34,2	12,7	25,5	22,9	28,9	22,4	6,4	no	
netýká se		67,2	69,3	65,6	62,7	86,2	72,9	74,9	69,7	77,6	92,8	not applicable	